

Tatou faiga faavae tau soifua maloloina ma auauanga i le tino ma le mafaufau e lē o malosi atoatoa

Soifua manuia o tagata Māori

Ua loa tausaga o faaletonu la tatou faiga faavae tau soifua maloloina ma auauanga i le tino ma le mafaufau e lē o malosi atoatoa mo tagata Māori – e fitu tausaga le umi e maualalo ai le taimi e soifua ai faatusa i Pākehā ma e faaluaina le toatele o Māori e maliliu, auā e sili atu ona alofia tulaga nei e tagata Pākehā.

O loo fausia tulaga nei e toefuataia ai tulaga tau soifua maloloina e mafai ai e Māori ona tausia le ola ma le soifua o tagata Māori lava, ma telē ai so latou sao i le faiga faavae atoa. E lē gata o se vaega tāua lea i le Te Tiriti o Waitangi, ae e faamautinoa ai foi o loo maua e tagata uma taunuuga tau soifua maloloina e lelei ma aogā.

O ā mea ua suia nei?

O le matafaioi fai faatasi a le Matagaluega o Soifua Maloloina ma District Health Boards (DHBs) e 20 i le atunu atoa le faamautinoa o faiga talafeagai ma le sa'o mo Māori. I le lumanai, o le a avea pea ma matafaioi a faalapotopotoga uma le faaleleia o taunuuga tau soifua maloloina mo Māori, ma suiga tetele e faamautinoa ai o loo atagia ma mauaa tulaga nei i totonu o le faiga faavae:

- se pulega fou ma e pulea toatasi e le Māori Health Authority ma o le a gafa ma le faamautinoaina o loo faatino e le faiga faavae tau soifua maloloina galuega mo Māori e auala atu i faiga nei:
 - galulue faapaaga ma le Matagaluega e fautua Minisita i le soifua manuia o tagata Māori
 - faaaogā sa'o fesoasoani tupe mo auauanga tau atiae tau soifua maloloina e patino i tagata Māori (e aofia ai auauanga e faaaogā ai faiga taualoa a tagata Māori)
 - galulue faatasi ma le Health New Zealand e atiae ma mataitū le faataunuina o auauanga uma tau soifua maloloina.
- O le Iwi-Māori Partnership Boards, o loo galulue faatasi i le taimi nei ma DHBs, o le a faamatuu aloaia i ai le matafaioi – e aofia ai le taliaina o tulaga o le a ave i ai le faamuamua a le Health NZ.
- O le a gafa le Health NZ ma le faaleleia o taunuuga tau soifua maloloina mo tagata Māori ma faiga talafeagai ma sa'o e auala atu i auauanga o loo faatino i tulaga aoao, faaitumalo ma faalotoifale.
- o le a faaauau ona mataitū e le Matagaluega o Soifua Maloloina auala o loo faataunu ai e le faiga faavae galuega e aogā mo tagata Māori uma, ma o le a galulue faapaaga ma le Māori Health Authority.

Aisea?

E lē i mafaia e galuega e toefuataia ai e oo mai i le taimi nei ona tali atu i taunuuga tau soifua maloloina e lē talafeagai ma e lē sa'o mo tagata Māori. O galuega e toefuataia ai o le a mafai ai ona faaaauupegaina tagata Māori e atiae faiga faavae ma galuega tau soifua maloloina e vave tali atu ai, ma e aogā mo tagata Māori.

O loo iai nisi o taumafaiga maoae ua amata ona aliae mai i totonu o faiga faavae o loo iai nei – e pei o le galuega faalauiloa 2020 mo tagata matutua Māori mo le faiga o tuipuipui o le fulū, ma faiga faapaaga mautu ma iwi i nisi o vaega o le atunuu – peitai e lē o se iuga lea o ni faiga tutusa, i le atunuu atoa e talafeagai mo tagata Māori.

O le a faapeī foliga o lea faiga faavae fou i le lumanai?

O le a galulue le Māori Health Authority ma Iwi-Māori Partnership Boards, auaunaga tau soifua maloloina mo tagata Māori, iwi, hapū ma tagata Māori ia malamalama i manaoga tau soifua maloloina o tagata Māori i Niu Sila atoa. O le a mafai ai ona faamalosia faiga taualoa a tagata Māori, atiae se maopoopoga o tagata faigaluega ma faalapotopotoga tau Māori e mautu, atoa ai ma le uunaia o auaunaga ma faataitaiga e mafai ai ona faataunuina taunuuga sili atu ona lelei mo tagata Māori.

I totonu o nofoaga faalotoifale taitasi, o le a faamautinoa ai i galuega faapaaga a le Iwi-Māori Partnership Boards, Health NZ ma le mamalu o le atunu le faatāuaina o finagalo ma manatu o tagata Māori, ma e leai ni feutanaiga e faia e tusa ai ma tulaga tau soifua maloloina e talafeagai ma sa'o mo tagata Māori.

O galuega faapaaga a le Māori Health Authority ma le Health NZ o le a mafai ai ona fafaigaluega punaoa i auaunaga e faavae tino lava mo te ao Māori, ma faamautinoa o loo mafai e le faiga faavae tau soifua maloloina aoao ona tali atu i manaoga o tagata Māori, e pei ona faia i le mamalu lautele o le atunu.

A faatonuina le faia o ni auaunaga fou po o le toe iloilo o auaunaga o loo iai i le taimi nei, o itu nei o le a galulue faatasi ai le Māori Health Authority ma le Health NZ e faamautinoa o loo atagia manaoga eseese i le atinaega ma le faatulagana o itu e ave i ai le faamuamua. Afai e lē o faatinoa auaunaga mo tagata Māori, o le a faasalavei loa e le Māori Health Authority e atiae tomai ma le agavaa o auaunaga ma saunia auaunaga i se tulaga e mafai ona maua e tagata uma.

O le a atiae faatasi e le Matagaluega o Soifua Maloloina, ma le Māori Health Authority se fuafuaga faataatia ma le alafua mo le faiga faavae tau soifua maloloina, e faamautinoa ai o loo limataitaiina pea e le Te Tiriti o Waitangi faiga e maua ai le soifua manua.

O le ā le isi laasaga?

E tusa ai ma le avea o le Māori Health Authority e faataunuina e i latou lava o auaunaga mo tagata Māori i totonu o faiga faavae tau soifua maloloina, e tatau ona matuā auai tagata Māori i le atinaega o se ata faataatia mo le faiga faavae tau soifua maloloina.

O masina o lumanai, o le a galulue faatasī ai le malo ma tagata Māori e atiae le Māori Health Authority ma e aofia ai nisi o tulaga o le a iai i le lumanai i totonu o faiga faavae tau soifua maloloina, e pei o le auala e faavae ai se Iwi-Māori Partnership Boards, o auala e faatino ai galuega, ma faamaoti ai matafaioi.

O le a faavaeina se Māori Health Authority lē tumau o se vaega i totonu o le Matagaluega o Soifua Maloloina i le faaiuga o le 2021. A o faia lea tulaga, o le a vave loa ona atiae e le malo se ata faataitai faalotoifale mo auaunaga mo uluai tausiga tau le soifua maloloina i nisi o afioaga, ma o nisi o nofoaga nei o le a atagia tele ai tausiga i faiga taualoa a tagata Māori.

E te fia iloa atili?

Mo nisi faamatalaga e uiga i galuega ma tulaga ua ausia mo le toefuataia o galuega tau soifua maloloina, tagai i le upegatafailagi a le DPMC i le itulau o loo ta'ua ai galuega a le Transition Unit:

www.dpmc.govt.nz/our-business-units/transition-unit.